

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año XI-Número 3624

Suscripción En la Isla al mes ptas. 1'50 Resto de España " 1'75 Extranjero " 2'50	Mahón sábado 1.º de Abril de 1916	Redacción y Administración Calle Nueva.—Teléfono. 123
--	-----------------------------------	--

## NUEVO CINE Calle de Roig

Ex-empresa CINE CONSEY

Sábado 1.º de Abril de 1916

DIA DE MODA

Asombroso suceso - Segunda de la Serie Artística

FRANCESCA BERTINI, la bellísima y gran actriz que tanto agradó a todos en «La Dama de las Camelias», se presentará nuevamente en

## Diana La fascinadora

2.000 metros, 5 series, «Cesar Film»

INTERPRETES

Francesca BERTINI Gustavo SERENA Carlos BENETTI

Cinta de género moderno, de gran emoción, de una presentación sorprendente. Juventud, belleza, elegancia exquisita, mirada profunda y encantadora hacen de Francesca Bertini en su papel de DIANA la criatura más encantadora del mundo.

Véanse las fotografías en El Bazar, La Fantasía, El Bafato, Sucursal Teatral, etc., etc.

CHARLOT CHAPLIN hará destornillar de risa a todos.

Domingo dos sesiones a las 6 con sorteo de regalos y a las 8 y media.

El próximo sábado, día 8. LA MARCHA NUPCIAL por Leda Borelli.

## CINE CONSEY

Cinematógrafo modernísimo Máquina último modelo

Para el sábado 1.º de Abril de 1916

Gran sesión de moda con extraordinario programa

La bella película en tres partes por la célebre artista Hesperia

## El Acecho

La interesante película en cuatro partes por la artista de fama mundial Dana Karren

## Viaje de novios

Colosal programa

A las nueve.

DOS MESES EN ALEMANIA

## El espíritu del Ejército germano

Alemania había preparado todo cuanto era necesario para la lucha gigantesca: las minas suministraban enormes cantidades de hierro y de carbón; las fábricas instaladas en todo el Imperio transformaban la materia prima a medida que es arrancada de la tierra; en los arsenales todo ha sido dispuesto para una producción intensiva, y los resultados obtenidos en las industrias químicas superan a todas las esperanzas. El material humano, sobre todo, se presta admirablemente a la deformación que impone el militarismo germano, no soñada por país alguno, y los casos de conciencia casi no existen en el pueblo alemán, cegado por una literatura entusiástica, por el patriotismo germano. Convencidos a su vez de que Alemania es invencible, sus escritores militares se complacen en repetir «que es preciso exterminarlo todo». Según ellos, seguros de apagar a los que intentan oponerse a sus planes, trataban como ClAUDIO JULIO CONFESAN «que no les gusta oír hablar de generosidad que han verificado sin grandes efusiones de sangre. De lo que se

trata es de hacer daño, cueste lo que cueste. La idea de todo derecho aparece, pues, abolida en los alemanes por el derecho de la fuerza, fundado todo ello en el íntimo convencimiento de que la guerra será para los germanos un manantial de insoslayables riquezas. Sus intelectuales saben perfectamente que con el trabajo no podrán enriquecerse todos los compatriotas, y por eso les señalan que sus vecinos son muy ricos. Han hecho una experiencia feliz en 1870, y el apelo insaciable les empuja irresistiblemente hacia la despena de los países limítrofes. La guerra es popular en Alemania, y pasada la natural emoción del primer momento, los que quedan en el territorio vuelven alegremente a entregarse a los placeres. El Gobierno no ha hecho sino cristalizar, transformar en realidades los deseos de la masa. Alemania esperaba la victoria con confianza; pero cuando ha visto que, contra lo presumible, sus trabajos no le han llevado más que a una lucha larga, sangrienta para ambos adversarios y de resultado incierto, su asombro no tiene límites. Cegada en el engrasaje de su propia maquinaria, forcejea para librarse de la catástrofe, y se exaspera viendo que sus llamamientos no encuentran sino el ensordecedor eco del cañón.

El espíritu del Ejército germano, en la actualidad, es el mismo que el

de la población civil que no participa en la guerra. La diferencia de clases y los odios subsisten bajo el uniforme militar; pero la disciplina de un pueblo gregario se manifiesta aun más marcadamente en él. Los oficiales, selección de la nobleza y de las clases pudientes, luchan por el mantenimiento de sus privilegios. Alemania es un pueblo feudal. Los soldados no pueden ni deben discutir los trascendentales problemas de la guerra, y como verdaderos siervos sólo pueden elegir entre morir sin una protesta o ser fusilados sin piedad. Por lo demás, todo el mundo ha deseado la guerra. Las clases directoras tienden al pensar que tras todos sus formidables preparativos pudiera esconderse la derrota. El peligro de una reacción vio esta en el pueblo alemán, tal vez una revolución que derribara el Imperio, las ha empujado a gestionar la paz; pero de mala gana y como el hombre que muy pronto espera el desquite. Sus cálculos fueron adivinados, y ante la lucha sin piedad que se prepara, los gobernantes toman sus medidas para resistir hasta el último extremo. El militarismo alemán no quiere verse humillado; las clases directoras, entre los peligros de una revolución y los de la prolongación de la guerra, en la que quizá encuentren una puerta de escape, han optado por este último.

—¿Cómo terminará la guerra?—pregunto a varios oficiales con quienes he estado durante mi permanencia en Berlín y Friburgo.

—Con nuestra victoria—me responden mirándome fijamente, como si trataran de convencerme.

—Pero ¿qué harían ustedes si fueran vencidos?

—No nos quedaba otra solución que el suicidio.

Algo exagerada me parece la respuesta; pero de todas formas acíbara bien lo que la oficialidad alemana piensa.

El pueblo es más impresionable, es también el que más sufre con la guerra, y en cuánto ha visto de su parte sus sueños de riqueza, la idea de volver a la paz del trabajo cotidiano, que daba para vivir, si no para grandes fiestas, ha germinado en su cerebro.

Trifise de que los adversarios no acepten una paz que tan generosamente les ofrece Alemania, y asegura que será impagable con los enemigos que así le arrancan del hogar.

—Nos obligan a pasar dos Navidades en las trincheras—me dijo cierto día uno de los soldados que se alojaban en el hotel Sa men de Friburgo, en el mismo en que yo estaba—; pero le prometo que no tendremos piedad: prisionero que caiga en mis manos, prisionero que mataré como a un perro. Dicen que nuestros químicos se ocupan de descubrir nuevos gases asfixiantes de efectos terroríficos, y si encontramos medio no dejaremos de desencadenar toda clase de epidemias. Inocuiremos las ratas con el cólera, la fiebre tifóidea y la rabia; envenenaremos los manantiales, degollaremos a los prisioneros y, en fin, puesto que se trata de apastarnos, trabajaremos para arrastrar al abismo a la Humanidad entera.

El furor desmesurado de mi interlocutor es para hacer reír. R flexiono un instante en lo que me ha dicho, y le vuelvo a dirigir la palabra.

—Usted afirma—e digo—que matará cuantos prisioneros caigan en sus manos; pero, ¿y si por acaso es usted el que cae en poder del enemigo?

—¡Ah!—exclama en una repentina transición— ¡Qué terrible es la guerra! ¡Yo que estaba en América y que he cometido la estupidez de volver para alistarme! ¡Ay! Si pudiera atravesar la frontera no me verían más, puede usted estar seguro de ello.

Un soldado alemán, asiático, a quien conocí en la capital germana, no se hace rogar cuando le interrogo, y parece satisfecho de poder expansionarse.

—Usted comprenderá que no siento simpatía alguna por los alemanes. Además, tratan de exterminarnos, y desde el comienzo de la guerra fuimos movilizadas desde la edad de diecisiete a cuarenta y cinco años.

—Sin embargo, deben existir malos y buenos alemanes.

—Todos son iguales.

—Pues no me explico—le digo—que pe es usted a su favor si no los estima.

—Amigo mío, en la vida no se puede seguir siempre el camino que el corazón le indica a uno. En el pueblo de X., junto a Colmar, tengo dos comercios de bebidas, y si hubiese atravesado la frontera me encontraría en a mayor miseria. Me dirá usted, quizá, que mi proceder es despreciable; pero tengo hijos, y nos han habido tanto de la victoria alemana, que he llegado a dudar.

El asiático me habla con voz emocionada y parece buscar el pretexto que haga disculpable su proceder. No quiero aumentar su turbación, y le pregunto con curiosidad:

—¿Es cierto lo de las atrocidades alemanas?

—No le quepa a usted duda alguna—me dice— Al comienzo de la guerra he hecho la campaña en la frontera be ga... Pues bien; entre otras cosas, recuerdo que un día cogieron 80 prisioneros ingleses, junto a Ostende, y los arrojaron al mar. Cuando los infelices trataban de salvarse volviendo a nado a la orilla, los soldados, por mandato de los oficiales alemanes, los cazaban a tiros.

—¿Adónde va usted ahora?

—De aquí a una semana volveré a Riga. He hecho casi toda la campaña de Rusia, siempre en este sector, y le aseguro que todo cuanto se diga de la crueldad alemana es poco. Cuando en su retirada los rusos velan se obligados a abandonar los heridos y nosotros cargábamos, los oficiales no dejaban de gritar «¡Matadlos! ¡Que no quede uno vivo!» Si se obstinaban en resistir, y por su desgracia no eran socorridos, rara vez se escapaban a la matanza. La guerra al comienzo, era popular en Alemania. He conocido en Riga a un voluntario viejo de la Prusia Oriental. En uno de los últimos combates a que he asistido lo vi caer con la pierna derecha atravesada de un balazo. He tenido ocasión de visitarlo en el hospital en donde ha sido operado. Le han tenido que cortar a pierna y, compungido, ¿sabe usted lo que me contó?

—No sé...

—Pues que se había alistado con sus tres hijos, convencido de que podía enriquecerse en una guerra de conquista.

—¿Y ha perdido una pierna?

—Sí, y sus tres hijos hace ya mucho tiempo que duermen en las estepas rusas.

Antonio Muñoz.

**BUENA TRAVESIA**  
se vende en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

## A CADA UNO LO SUYO

Fieles a nuestro propósito de no entrometernos en las contiendas que se han promovido en el campo monárquico con motivo de las próximas elecciones, no hemos intentado sacar partido de las acusaciones que, en público y en privado, se lanzan unos a otros los mauristas y los datistas, viniendo todos a darnos la razón en muchas cosas.

Pero nuestra prudencia no ha de ser tan excesiva, que nos lleve a guardar silencio ante las impertinentes ofensas que al distrito de Menorca dirige el periodista mallorquín don Juan Estelrich desde las columnas del diario maurista.

No es cierto que Menorca sea un distrito totalmente desmoralizado, electoralmente hablando; un distrito que no se mueve sino a fuerza de empujar la palanca del dinero. De ningún modo; así serán los electores monárquicos y por tan vergonzoso camino les conducían y les alentaban los mufidores electorales del señor Squella, entre los cuales se contaba el propio señor Estelrich, que ahora tanto se escandaliza por los procedimientos usados por sus correligionarios, sin distinción de mauristas o datistas, porque todos han demostrado ser iguales.

El señor Estelrich acompañó al señor Squella en su vergonzosa campaña electoral que terminó con el triunfo del soborno, de la coacción y del chanchullo sobre la vergüenza política.

Todas las palabras injuriosas del señor Estelrich las merecen, y aun nos parecen pocas, los electores conservadores, datistas y mauristas en igual medida; pero no el distrito entero, porque contra las malas artes del caciquismo conservador ha luchado siempre con denuedo, aunque a veces con mala fortuna, el partido republicano menorquín, verdadera representación del trabajo y de la industria y del comercio, es decir de las fuerzas vivas del país; y no hubieran bastado para vencerle los millones de Squella, si no hubiese contado ese señor con toda la fuerza del apoyo oficial y con todas las violencias y artimañas del caciquismo nunca bastante vilipendiado.

Los republicanos tenemos derecho a condepar a los que venden su voto y a los que compran los votos de los ciudadanos sin conciencia ni pundonor; pero de ninguna manera puede hacerlo el señor Estelrich, que se distinguió como auxiliar del señor Squella en la última campaña electoral, ayudándole a triunfar por medio de todos los vergonzosos procedimientos de que ahora parece abominar.

Nos alegra que el joven periodista mallorquín haya mejorado sus opiniones sobre moral política y no queremos investigar las razones de tal cambio; pero, francamente, no creemos que su arrepentimiento le ponga en condiciones de injuriar a todo el distrito de Menorca por culpas que sólo fueron suyas y de sus amigos políticos.

Un prudente silencio creemos que sería más decoroso para el señor Estelrich y para sus cómplices de antaño, si es que realmente quieren cambiar de conducta para el porvenir, impulsados por ese patriotismo menorquinista de que ahora alardean y que hasta hoy de ninguna manera habían demostrado.

## Tiscornia

Por algunos traficantes, especialmente en los puertos de España, se verifica una labor de detracción del campamento cubano de inmigración «Tiscornia». Para combatir esta campaña y rebatirla inserta una extensa información el diario «La Lucha» de La Habana, de la que nos ha facilitado un número el digno cónsul de Cuba, en esta plaza, nuestro distinguido amigo don Juan

# Un millón de máquinas Underwood en uso!



Campeón durante 10 años en el concurso internacional que se celebra en New York cada año.

Agente exclusivo para Menorca

**J. SIREROL VALLÉS**

Prieto y Caules, 47, A.—Mahón (Baleares)

## Obras de enseñanza moderna

magníficamente editadas por la acreditada casa de los señores Selx y Barral Mnos.

	Pesetas		Pesetas
CARTILLA (Método científico de enseñar simultáneamente a leer y escribir)	2'00	ROMANCERO CASTELLANO al alcance de los jóvenes	2'00
GRAMÁTICA DE LA LENGUA CASTELLANA		ARITMÉTICA	
Primer Grado	1'50	Primer Grado	1'50
Segundo Grado	1'75	Segundo Grado	1'75
Tercer Grado	2'50	Tercer Grado	2'00
		GEOMETRÍA (Estudio de las formas)	1'50
		GEOGRAFÍA HUMANA	2'00

**Escritura práctica norteamericana.** (Letra continua y sin perfiles, higiénica, fácil, clara, rápida y elegante.)  
10 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.  
**Método moderno de caligrafía inglesa.** (El único basado en los modernos principios pedagógicos. Elegante letra, clara, rápida y expresiva.)  
8 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.  
**Dibujo elemental.** (Método educativo basado en modernos principios pedagógicos.)  
3 cuadernos a QUINCE CENTIMOS cada uno.  
**Tipografía Mahonesa Calle Nueva**

# ¡¡DINERO y DINERO!!

SE OFRECEN partidas de dinero para primera hipoteca.  
SE NECESITAN partidas de dinero para primera hipoteca.

## Compra-venta de fincas rústicas y urbanas

Hay varias casas para vender a renta vitalicia y en firme, en Mahón, Villacarlos, Lumeznar y San Lulí. Igualmente hay dos norias, dos vergeles y una estancia de este término municipal.

Rapidez, puntualidad y reserva

Informes:

Plaza Miranda, 4.—Mahón

Despacho: De 1 a 3 tarde.

T. Vidal. Entresacamos de dicha información los interesantes párrafos que siguen:

«Preguntadle a bordo a cualquier inmigrante cuando ya ha sido inspeccionado y sellado su ticket para ingresar en Tiscornia, por razón de encontrarse en cualquiera de los casos que la ley determina bachelo y veréis como manifiesta un gran desagrado, como enuncia una protesta, como se siente temeroso ante el fantasma que crearon en su imaginación los que apetece solamente su pronto desembarco para que la escuálida boisa se vacíe en la remuneración de elementos elevados al triple de su precio corriente.»

«Ese inmigrante ignora que es conducido a un lugar delicioso por su situación topográfica, fresco, ventilado, donde por no centavos recibirá un desayuno confortable, un almuerzo y una comida sana y abundante, lecho cómodo y limpiísimo, trato respetuoso hasta el límite más exigible, y garantía de que no será explotado. Esto y mucho más es Tiscornia, el Campamento de Inmigración, orgullo de Cuba, honra de la República, que no tiene nada que pedir a ningún otro del mundo, según confesión de los expertos.»

«Está aun por escribir la primera protesta del trato que allí se da al inmigrante y de la conducta que siguen los empleados que en él prestan sus servicios, está por pronunciar la primera frase de desagrado de cuantos allí han permanecido.»

«Si a la salida de cada inmigrante se pudiese entablar un interrogatorio se oíría de todos la misma respuesta: «nos habían engañado»; como igualmente no se oye decir más que una frase a cuantos nativo o extranjero lo visita: «Tiscornia es una maravilla.»

El general Wood, nombró en 16 de

Octubre de 1900, comisionado de Inmigración al doctor Frank E. Menocal y creó el Campamento de Inmigrantes, escogiendo para su instalación las frescas colinas que se encuentran entre la fortaleza de la Cabalía y el fuerte de San Diego. El primer contingente de inmigrantes entró en él, el 31 del mismo mes, precedentes del vapor «Alfonso XIII».

Desde entonces acá, cuantos beneficios para el país, cuantos progresos y reformas y cuanto bien se ha hecho al inmigrante y a la salud pública!

A derecha e izquierda de la calle central, pavimentada de cemento, rodeada de corpulentos árboles y macizos de flores, calle que a trecho tiene artísticos postes de hierro, con dos focos eléctricos, aparecen los 7 pabellones destinados para albergue de hombres y los dos para mujeres y niños, con una cabida total de 720 plazas los primeros y 140 los segundos. En el exterior de estos pabellones, en los suelos y techos, en las camas y ropas que las visten, se observa la más exagerada limpieza. Separan a los pabellones dormitorios amplias avenidas en la misma disposición que la central.

Inmediatamente de inscriptos se conducidos los inmigrantes al baño, hermoso departamento donde están instalados 14 aparatos, de duchas, más los inodoros y urinarios, todo con arreglo a las mayores exigencias sanitarias.

Cerca de dicha oficina existe un amplio local construido «ad-hoc» donde funciona una planta de fumigación para los equipajes que son devueltos al día siguiente, previo el cumplimiento de este requisito de desinfección.

Los pabellones de mujeres y niños que por su corta edad no pueden ser separados de sus madres, tienen cada uno baños, inodoros y lavaderos, y están al cuidado de una camarera.

Por la mañana se da a los que se albergan en el Campamento un desayuno compuesto de café y leche y dos onzas de pan, a las once el almuerzo y a las seis la comida, ambas abundantes y sanas, servidas en un comedor limpio y bien dispuesto.

Además existe una cantina donde se venden a precios de la capital, dulces, frutas, refrescos, útiles de escritorio, postales, sellos de correos.

Esto es a grandes rasgos Tiscornia, donde se albergan los inmigrantes que carecen de recursos o no tienen familiares o amigos que los garanticen, y a donde acuden en demanda de ellos para proporcionarles trabajo los dueños de fincas y colonos.

Existen, además, para el servicio del Campamento tres lanchas, dos de vapor y una de gasolina, y dos automóviles, uno de ellos forma ómnibus, de gran capacidad donde son conducidos desde el desembarcadero, las mujeres y los niños.»

## Instituto general y técnico de Mahón

Conforme con las disposiciones vigentes, los que deseen dar validez académica a los estudios hechos libremente, en la convocatoria del próximo mes de Junio, deberán solicitar la matrícula por medio de instancia dirigida al señor Director de este Instituto durante el corriente mes. Los mayores de 14 años presentarán la cédula personal y los que hayan aprobado estudios en otros Institutos lo justificarán por medio de la certificación académica oficial correspondiente.

Los alumnos abonarán en concepto de derechos de matrícula académicos y formación de expediente las cantidades que prescriben las disposiciones vigentes, cuyo detalle y forma de efectuar dicho abono está expuesto al público en el tablón de anuncios de la Secretaría.

Los que deseen examinarse de ingreso en dicha convocatoria, también presentarán instancia escrita de su puño y letra acompañada de la partida de nacimiento del Registro Civil y un certificado de estar revacunado. Satisfarán además cinco pesetas en papel de puros al Estado por derechos de examen, dos pesetas cincuenta céntimos en metálico por derechos de expediente y dos timbres móviles de diez céntimos.

Lo que se anuncia por orden del señor Director para conocimiento de los interesados.

Mahón 1.º de Abril de 1916.—El Secretario, R. Ullidemolins.

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Mahón

### Asociación de Beneficencia

Habiéndose presentado el mutuario don M. M. a cuyo favor se le expidió la papeleta de empeño número 30 233 en solicitud de que se le entreguen los objetos pignorados sin presentación de la citada papeleta que manifiesta haber extraviado, se hace público por medio de este periódico a fin de que cuantas personas se crean con derecho a formular alguna reclamación, lo verifiquen en estas oficinas dentro del plazo de ocho días a contar de esta fecha.

Transcurrido el plazo citado, quedará nulo y sin valor ninguno dicha papeleta, entregándose los objetos al solicitante.

Mahón 18 de Marzo de 1916.—J. Tuitó.

## Exploradores de España

Orden del día 2 Abril de 1916

Reunión: 8'30 h.  
Marcha: A la Casa de Alcañar, si el tiempo lo permite.

Prácticas: Telegrafía, construcción del mástil; Código y Promesa; Evoluciones.

Juego: Varios.

Regreso: 16'30 h.  
Mahón 1.º Abril de 1916.—El Jefe de Tropa, L. Lafuente.

# ESPECTACULOS

**TEATRO PRINCIPAL.**—Esta noche «Fiesta» y «La Garra» obras en dos actos.

Mañana por la tarde «Terrestre» y por la noche «El robo de los diamantes».

**CINE CONSEY.**—Esta noche y mañana por la tarde y por la noche se darán las secciones de costumbre con arreglo al programa que ya hemos publicado.

**NUEVO CINE.**—Una sección hoy y dos mañana con por eso de regazo en la primera. Exhibición de la grandiosa película «Diana la fascinadora»; protagonista la genial Francesca Bertini.

**CINE MODERNO.**—En la sección de hoy y en las dos de mañana se proyectarán los episodios 4.º, 5.º y 6.º de la sensacional cinta «El cofre negro».

Mañana en la primera sección se sortearán regazos y después de la segunda se dará un baile de sociedad.

## DELMAR

Continuando ayer todo el día el temporal volvió a suspender la salida para Barcelona el vapor «Mahón», que saldrá esta tarde a las cinco y media.

Respecto a los demás vapores corrientes, copiamos a continuación los telegramas que nos ha facilitado «La Marítima»:

«Mahón-Barcelona 12'10.

Recrudecido temporal Nordeste «Menorquina» sigue detenido hasta mañana dos tarde.—Amengua».

«Mahón-Palma.

«Monte Toros» suspende salida por temporal abonanzando saldrá mañana hora itinerario; hoy sin operaciones a causa lluvias.—Granada.

—Caso de que salgan a la hora de itinerario, como anuncian, mañana llegarán dos correos de los cuales uno saldrá por la tarde para Barcelona.

## La Asamblea republicana

Anoche en la Casa del Pueblo se reunió la Asamblea del partido republicano de esta ciudad, asistiendo mucha concurrencia.

Los señores firmantes del convenio electoral celebrado con algunos señores de los partidos de las derechas de esta isla dieron cuenta de los extremos que abarca dicho convenio y de las razones en que se han fundado para llevarlo a cabo.

La asamblea, a propuesta de uno de los asambleístas, acordó unánimemente declarar que veía con gusto la conducta de los señores firmantes otorgandoles un voto de confianza para que continúen desempeñando los cargos que actualmente ejercen en los organismos directivos del partido.

## CRÓNICA LOCAL

Mañana a las 12 en la sala audiencia de este Juzgado se procederá a la proclamación de candidatos para las próximas elecciones de diputados a cortes.

En el caso de que sólo se presentase un candidato será éste desde luego proclamado diputado por Menorca.

Como el acto es público y como estas próximas elecciones despiertan especial interés, son en buen número las personas que se proponen concurrir mañana al Juzgado para saber desde el primer momento quiénes son

los proclamados y para felicitar al señor Llanós si acaso se le reconociese desde luego como diputado a Cortes.

En resolución a la instancia presentada por varios maestros y maestras nacionales, pidiendo se les declarase con plenitud de derechos a los efectos del escalafón, se ha dispuesto que los maestros y maestras que lo han solicitado y están en condiciones figuren en el mismo con la plenitud de derechos que les corresponde.

## NUEVO CINE

En breve

**DIANA LA FASCINADORA**

por la elegante

FRANCESCA BERTINI

Durante el finido mes de Marzo han sido sacrificadas en el Matadero público para el consumo de esta Ciudad 92 reses vacunas, 353 anar y cabrito y 257 de cerda dando un total de 38 15 kilogramos de carne.

En los exámenes mensuales celebrados ayer en el Colegio Castellano, fueron premiados los niños don José Gregori, don Juan Baus, don Juan Lluís, don José Pacheco, don Francisco Baus, don Emilio O. Osorio, don Amado Trivián y don Germán Medruga.

Felicitemos a los pequeños escolares y deseemos sigan sus estudios con aprovechamiento.

Durante el mes de Marzo anterior se hicieron en este Juzgado Municipal las siguientes inscripciones:

Nacimientos . . . . .	42
Matrimonios . . . . .	6
Defunciones . . . . .	17

## NUEVO CINE

Próximamente

**«DIANA LA FASCINADORA»**

por

FRANCESCA BERTINI

Llamamos especialmente la atención acerca del siguiente escogido programa que mañana de 12 a 13 y media ejecutará la música militar en el paseo de Isabel II:

- 1.º «Señor y Caballero». Pasodoble (primera vez).—Bretón.
- 2.º Los Quintos del 70 de Línea del 16». Sardana.—Peñalba.
- 3.º «El Príncipe Bohémico». Gran selección de la opereta (primera vez).—Millán.
- 4.º «Bourg-Achard». Marcha Militar (primera vez).—Allier.

Hoy ha principiado en esta ciudad el despacho de las Cédulas Personales para 1916 en la oficina de la Recaudación de Contribuciones, Infanta número 12.

Entre los destrozos ocasionados por el reciente temporal hay que señalar el de un árbol del paseo de la Alameda que fué abatido por el viento.

Una de las industrias derivadas de la agricultura, que en Mallorca han tomado hábito, el año desarrollo ha sido la de la pulpa de albaricque, y esta industria está seriamente amenazada a consecuencia de la guerra.

El Gobierno inglés, para economizar dinero a sus súbditos, ha prohibido la importación de aquellas substancias que no son indispensables para la vida.

Según parece, entre las materias prohibidas figura la pulpa de albaricque, prohibición que hierde de plano a la industria mallorquina.

## NUEVO CINE

En breve

**DIANA LA FASCINADORA**

por la sin par

FRANCESCA BERTINI

Para nuestros lectores

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

CUPON REGALO

LA VOZ DE MENORCA deseando que sus numerosos lectores de dentro y fuera de la población puedan tener un grato recuerdo de este periódico en sus casas, les ofrece casi gratuitamente una hermosa ampliación fotográfica inalterable, tamaño 30 por 40 centímetros, sobre fina cartulina «Bristol», de 50 por 65.

Para ello, hemos firmado contrato con los talleres fotográficos de J. Laque, Colegiata, 5, Madrid, y deseando que cada ampliación venga ya perfectamente retocada y libre de todo gasto, sólo exigiremos tres pesetas noventa y cinco céntimos por dicho concepto.

Es decir, que entregando en esta administración tres noventa y cinco pesetas acompañadas de una fotografía y diez cupones como el que publicamos más abajo, podrá recibirse sin otro gasto la referida ampliación.

Si el retrato es de más de una persona habrá de abonarse una peseta por cada persona más.

Quienes lo desean pueden ver muestras de estas ampliaciones en nuestra Administración, calle Nueva.

DIEZ CUPONES

como el presente dan derecho a una ampliación fotográfica, regalo de LA VOZ DE MENORCA

Cotización de la plata

Facilitada por la casa Marret Bonnia Figuerola y C. de Barcelona

PRECIOS DE VENTA

	Kiló	Ptas.
Platino		90'00
Oro fino		80'00
Plata fina		112'00
id. 950 m. m.		106'55
id. 940 id.		104'90
id. 935 id.		105'40
id. 900 id.		101'10
id. 800 id.		90'20
id. 535 id.		70'30

Venta y compra de oro y plata en retazos y rielos.

Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.

Ventade óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros.

Barcelona 30 de Marzo de 1915.  
Depósito en Mahón: Plaza Arrabalta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplatn Saint-Amand et Fils de Paris

PRECIOS DE VENTA

	Ptas.
Gran sortido de cadenas plata para llaves	
Borax líquido la botella de litro	2'50
Oxido la botella de 1/4 litro	5'00
Plata fina	112'00
id. 950 m. m.	106'55
id. 940 id.	105'45
id. 935 id.	104'90
id. 900 id.	90'10
id. 800 id.	102'85
id. 750 id.	61'85
Soldadura con hechuras	65'85
Plancha Istón especial para soldadura.	2'25
Grisoles ingleses clase superior el número a	9'50
Sierras «Finis» clase extra la gruesa	5'00
Sierras «León» clase superior la gruesa	3'75
Bolas de plata macizas varios números de la casa Catalina Moll, Vda. de Sintes y Cia, Venta exclusiva. Hechuras el mil.	10'00

Bolas de varios tamaños y números precio según número y ley.  
Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos.

Mahón 30 de Marzo de 1915.  
Referencias M. Beltrán y C., San Fernando 34.

DE LA GUERRA

Barcelona 30, 23 40.

(Recibida con retraso)

Torpedeamiento.—De Portugal

Se confirma que el vapor «Mineopolis» fué torpedeado sin previo aviso. De los que iban a bordo se salvaron doscientos, faltan diez y ocho.

El gobierno de los Estados Unidos además de investigar lo referente al torpedeamiento del «Sussex» averigua también cómo ocurrió el hundimiento del vapor «Manchester» en el que también perecieron súbditos yanquis.

Lisboa.—Se han requisado automóviles.

Debido a la escasez de carbón se suspenderán algunos servicios.

Ha llegado una misión de Mozambique para ofrecer recursos de guerra. El gobierno portugués agradece el ofrecimiento.

La guerra en Francia

Paris.—El martes el enemigo atacó las posiciones de Haucourt y Malancourt con efectivos de una división y media a los que añadió luego nuevas unidades.

Sucesivamente dieron los alemanes algunas arremetidas que originaron luchas muy encarnizadas.

La porfía duró desde las tres de la tarde hasta las ocho de la noche.

Todos los asaltos fueron rechazados después que infligimos a los atacantes pérdidas muy considerables.

El miércoles tomamos la iniciativa con apreciable éxito local y desalojamos al enemigo del reducho y la parte que ocupaba al sudeste del bosque de Avcourt.

El enemigo contraatacó cuatro veces infructuosamente; siempre fué rechazado. Conservamos el terreno conquistado.

En el espalón de Malancourt merced a un poderoso contraataque entraron en una obra avanzada del norte y en dos casas del pueblo, pero luego los desalojamos.

El alto mando se da exacta cuenta de los inevitables movimientos de flujo y reflujo, está prevenido y sabrá conservar las posiciones tomadas.

Paris, tres tarde.—Al sur del Somme a favor de un violento bombardeo el enemigo entró en un elemento avanzado al norte de Chaulnes.

Mediante un impetuoso contraataque le desalojamos.

Al oeste del Mosa también dimos algunos contraataques y en el bosque de Avcourt rechazamos el fuego de las ametralladoras y de la infantería enemiga después de causar a los alemanes pérdidas considerables, en especial en el reducho que dejaron sembrado de cadáveres.

El enemigo no ha hecho ninguna tentativa en Malancourt.

En Woivre sigue el bombardeo intermitente.

Los alemanes han lanzado al Mosa crecido número de minas flotantes que no han causado ningún daño.

Actividad artillera en la Lorena y nada que señalar en el resto del frente. El día 29 los aviadores franceses arrojaron quince granadas de grueso calibre sobre la estación de Metz.

Once noche.—Violento bombardeo al sur de Souchez.

Al oeste de Douaumont derribamos un aeroplano y en la Champsia otro.

En el Argonne lucha violenta y activa de artillería sin intervención de infantería.

Al este del Mosa el enemigo dirigió ataques infructuosos sobre Douaumont y apeló al uso de líquidos inflamables.

En Woivre sigue activa la lucha si bien con intermitencias.

«Le Matin» publica el relato que ha hecho un importante prohombre financiero de Sickingma a quien se considera como germanófilo.

Asistió en Berlín a una comida en la que se reunieron altas personalidades diez días antes de iniciarse el ataque a Verdun.

Se daba por descontado el aniquilamiento de Francia y se prometían

hacerla arrepentir del viaje del señor Brand a l.a.l.a.

Ha sido nombrado gobernador militar de París el general Dubail en sustitución de Monauri que está enfermo a causa de heridas recibidas en campaña.

Barcelona 31, 6'15.

(Recibida con retraso)

El fin de Granados.—Puñado de verdades.

Boulogne.—Ha llegado el pintor catalán señor Sart para averiguar la suerte del gran maestro compositor español señor Granados.

Examinó los cadáveres y restos humanos recogidos en el depósito judicial e interrogó a los sobrevivientes del «Luney».

Los preguntados hicieron relatos espantosos.

Al ver los cuerpos desgarrados que fueron recogidos se comprende la magnitud de la catástrofe.

Todas las pesquisas efectuadas para esclarecer el fin del señor Granados han resultado infructuosas.

Agunos pasajeros del «Sussex» vieron cuando el maestro Granados se arrojó al mar para salvar a su esposa que se ahogaba.

Abrazó y ambos desaparecieron entre las olas.

Este espantoso fin es cuanto ha podido saberse.

Si se encuentran los cadáveres o los restos de ellos serán transportados a Barcelona donde se organizará una manifestación de duelo a la que con seguridad se adherirá toda España.

Se han iniciado gestiones para que el Gobierno facilite las gestiones conducentes a esos fines y los trámites consiguientes.

El señor Sart se ha encargado de los equipajes de los esposos Granados.

La prensa de todo el mundo se ocupa de la muerte del insigne compositor español.

Los periódicos de Nueva York dicen:

No le bastaba al imperio alemán con la destrucción de ciudades, no bastaban las víctimas causadas en el elemento civil, segar y religioso; Alemania quiere apagar en el mar y a costa de los neutrales su sed de sangre. Alemania está rabiosamente excitada por el despecho de la impotencia.

«El Giornale» de Génova dice que la conciencia humana se subleva movida por la indignación que producen los métodos y el proceder odioso de los alemanes, vergüenza de las naciones civilizadas.

La música francesa tiene ya un mártir, Magenard; ahora se inscribe en el martirologio de los grandes artistas el nombre de Granados.

España entera vestirá de luto porque uno de sus más grandes maestros desaparece por la voluntad bárbara de una nación que con su brutalidad ahoga todo idealismo.

La catedral de Reims, Magenard y Granados serán en lo sucesivo un símbolo.

También «Le Temps» dedica un sentido artículo a la muerte de Granados y dice que esta fatal noticia tendrá dolorosa repercusión entre los artistas del mundo entero.

De Oriente

En Grecia aumenta el horror y la indignación producida por el bombardeo aéreo de Salónica al que se calificó de asesinato. En toda la nación se preparan actos de duelo y de protesta.

A petición propia ha sido relevado el ministro de la guerra ruso.

Salónica.—El número de víctimas del bombardeo asciende a cincuenta y seis, entre los que figuran cuatro militares griegos y diez y seis paisanos muertos y treinta y nueve heridos.

El Príncipe Mirko de Montenegro burló la vigilancia del enemigo y llegó a Salónica para ponerse al frente de un cuerpo de legionarios.

Excitación en Yanquilandia  
Washington.—El pueblo está fuertemente excitado contra Alemania.

Si el asunto del «Sussex» se somete a las cámaras, es seguro que se acordará romper las relaciones con Alemania.

Se tienen pruebas concluyentes de que el «Sussex» fué torpedeado sin previo aviso.

El almirantazgo inglés asegura que los alemanes intentaron también torpedear a un buque británico que recogía víctimas del «Sussex».

Partes ruso, inglés e italiano  
Petrogrado, oficial.—Mantenemos la ofensiva en todo el frente. El deshielo dificulta las maniobras de la artillería.

Hemos alcanzado éxitos locales al norte y al sur.

En el Cáucaso hemos rechazado desesperados contraataques del enemigo.

Londres, oficial.—Mantenemos el terreno ganado en Flandes en el sector de Saint Eloy.

Roma.—En la región de Gorizia se libra una terrible batalla hace cuarenta horas.

Los austriacos después de una tremenda preparación por medio de la artillería atacaron a los italianos.

Estos resistieron y se llegó a la lucha cuerpo a cuerpo.

En un contraataque avanzaron luego los italianos furiosamente y cogieron prisioneros y material.

Barcelona 31, 23'40.

Partes oficiales

Petrogrado, oficial.—En Riga los alemanes hicieron fuego de ráfagas sobre nuestras posiciones, pero los rechazamos merced a varios ataques.

En todo el frente funciona con gran actividad la artillería.

Derribamos un aeroplano.

En el Cáucaso, en el litoral, hicimos prisioneros a diez oficiales y cuatrocientos askaris.

En Monch ocupamos tres poblados. Londres, oficial.—En Flandes hay tranquilidad.

El enemigo hizo volar una mina al este de Bethune sin causarnos ningún daño.

Conservamos el terreno ganado al sur de Saint Eloy y nos consolidamos en esta posición.

Paris, oficial.—En los Vosgos dispersamos fuerzas enemigas que se acercaban a las trincheras de Wissenbech.

En la Champaña derribamos un aeroplano y en Verdun cinco. A pesar del bombardeo del enemigo, nuestros aviadores resultaron indemnes.

En los Balcanes los germano-búlgaros huyen de la frontera griega perseguidos por la caballería francesa.

Paris, tres tarde.—En el Argonne rechazamos dos ataques.

Al oeste del Mosa se ha redoblado la violencia de la lucha.

En Malancourt los ataques se han sucedido toda la noche.

En el saliente de primera línea los alemanes han hecho considerables sacrificios.

Nuestras tropas desalojaron las ruinas del pueblo y conservaron las afueras. Al este del Mosa hay calma.

En Woivre tres ataques del enemigo al este de Baudomont fracasaron.

Londres.—Ha sido echado a pique el vapor canadiense «Ciudad de Milán».

La tripulación se ha salvado. Durante esta semana han sido torpedeados quince vapores.

Viena.—Los hidroaviones austriacos han bombardeado Valona.

Petrogrado.—Sigue el curso favorable de la ofensiva rusa.

Barcelona 1, 6'15.

Más sobre Granados

«El Liberal» en un sentidísimo artículo pide que el Ayuntamiento de Barcelona costee el entierro del maestro Granados y que en el caso de no aparecer los restos organice una manifestación popular para depositar coronas de laurel dedicadas al compositor malogrado.

«Le Petit Parisien» dice que se han vuelto a despertar dudas acerca de la muerte de Granados.

Unas referencias de la embajada española en París dicen que a bordo de un buque-hospital hay dos cadáveres no identificados.

Un caballero y una señora perdieron el habla a causa del trastorno que les produjo la catástrofe del «Sussex».

En el ministerio de Estado nada sabían ayer a las cinco de la tarde respecto a tal versión.

En Barcelona la indignación por el

torpedeamiento del «Sussex» y la muerte de Granados se ha hecho tan general que los mismos germanófilos no se atreven a intentar justificar el crimen cometido por los alemanes.

La prensa europea dedica inspidísimas necrologías en las que hace resaltar la irreparable pérdida que para el arte musical español significa la muerte del maestro Granados.

Este iba a París a tratar con un empresario del Gran Teatro de la Opera acerca del estreno de «Goyescas» en la capital francesa.

«The New York Herald» pregunta qué piensa España acerca de la catástrofe del «Sussex» que acaba de arrebatar a traición a un artista exímio.

Este golpe, añade el diario yanqui, debe hacer pensar a España si el atentado merece la indiferencia.

Compara a Granados con Magenard y dice que éste murió en defensa de la patria; aquél fué asesinado con traición y alevosía.

Madrid.—«Diario Universal» en una nota oficiosa dice que el gobierno desechó oficialmente las versiones particulares sobre el torpedeo del «Sussex» y la muerte del señor Granados, su esposa y otros pasajeros españoles que acaso fueran en aquel vapor.

En este momento, sigue la nota oficiosa, es prematuro hablar de reclamaciones; se procederá como se debe proceder.

La sociedad de autores dramáticos de París ha telegrafiado a la de escritores y artistas de Madrid en términos de profunda pena por la muerte del gran compositor Granados asesinado (dice el despacho) por los piratas alemanes.

«El Seco» dice que el general Cadorna se hallaba a bordo del «Sussex»; se salvó, volvió a Logatera y de allí fué al frente de la ga.

La Dirección General de Correos inglesa ha hecho saber que en la catástrofe del «Sussex» se ha perdido mil sacos de correspondencia.

Alrededor de la guerra

Londres.—El gobierno renuncia a aplicar a los neutrales la regla del bloqueo que prohíbe las cargas y descargas en puertos no bloqueados.

Ha dimitido el ministro de la guerra japonés.

Ateni.—El representante búlgaro ha entregado al gobierno griego una nota en la que se asegura que no se repetirán los incidentes en la frontera.

Siete aviones que trataban de bombardear Salónica fueron ahuyentados.

El general alemán Meckensen ha ido de Constantinopla a Sofía para limar asperezas entre turcos y germano-búlgaros.

Los laboristas ingleses y el socialista belga Vanderveide han acordado seguir apoyando al Gobierno en su campaña para librar a Europa del militarismo alemán.

Roma.—La llegada del primer ministro inglés señor Asquith fué triunfal.

Hubo victores, espasmos, empavesadas y discursos.

Esperando el jefe del Gobierno Salsandra y los ministros.

Noticias Nacionales

La proclamación de Presidentes y adjuntos de las masas electorales se ha verificado sin incidentes.

El señor Cierva está enfermo con fiebres de Malta.

Un periódico de Madrid publica una lista de ciento veinte y cuatro españoles legionarios al servicio de Francia y que están heridos.

Unos pescadores de Tarragona aseguran que han visto un submarino.

Barcelona.—Ha regresado el gobernador, trae la seguridad de que el gobierno no permitirá que se aumente el precio del pan.

Cerca de Alcudia (Mallorca) ha naufragado el laúd pesquero «Virgen de los Angeles».

BUENA TRAVESIA

se vende en la Tipografía Mahonesa calle Nueva

Tipografía Mahonesa.—Calle Nueva 37



# Agua imperial



## ALCALINA DIURÉTICA

### Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Impresiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

### Crema Kaiser

Cuando los productos de la industria nacional son mejores y más económicos que los extranjeros, deben preferirse, ya que con ello no hacemos otra cosa que cumplir el deber elemental de mi-  
**KAISER** es la mejor de todas las conocidas. Fabricada a base de esencia y cera pura, con aparatos modernos y primeras materias de calidad superior, como puede apreciarse a simple vista, suaviza el cuero, lo hace impermeable y da al calzado un brillo rápido, intenso y duradero, como ningún otro producto ha podido alcanzar jamás. La leyenda de que las cremas que arden queman el calzado, es una burda invención de los que fabrican betunes a base de agua, de ácidos y de sales que corroen el cuero y que siendo solubles al contacto del agua, de la humedad ensucian los vestidos y cuando tocan. Por lo tanto, debéis, rechazar los betunes que **KAISER** elaborada con materias cerosas, que son no arden. La crema **KAISER** zombustibles, arde, pero no quema el calzado, antes al contrario, lo suaviza, lo hace impermeable y lo defiende de la humedad. El que la prueba una sola vez, rechaza siempre todas las demás.  
 No gastéis **KAISER** QUE NO ENDURECE LA PIEL Y ECONOMIZA EL CALZADO.

DE VENTA EN TODAS PARTES

Fabricante, MANUEL ALBIAC, Tarragona.  
 Venta al por mayor en Mahón: don LORENZO MIQUEL, calle Arravaleta, 18. Venta al detall en todos los buenos establecimientos.

# AGUA DE SOLARES

Premiadas con altas recompensas en todas las Exposiciones a que han concurrido.

GRAN PREMIO en la Exposición Hispano Francesa en Zaragoza.

DE EXCELENTES RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO Y NERVIOSAS

Pídase en las comidas

La mejor Agua de mesa

Proveedor de la Real Casa

y de la Compañía Internacional de los coches camas

De venta en Farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.

Concesionario exclusivo para Cataluña y Baleares, Federico Muñoz, Rosellón, 222, bajos, Barcelona.

Depósito en Mahón:

Eduardo Gabiró

Cardona y Orfila, 11

### EL HOGAR Y LA MODA

El periódico más económico del mundo

Por 2 REALES AL MES de

Un número semanal de EL HOGAR Y LA MODA. Un cuaderno semanal de NOVELA, moral e interesante.

Un cuaderno semanal de DICCIONARIO ENCICLOPÉDICO.

Un cuaderno semanal de HISTORIA DE ESPAÑA.

Entre Periódico, Novela, Diccionario e Historia

18 CUADERNOS AL MES POR 2 REALES

140 páginas de lectura semanal para la familia!

EL HOGAR Y LA MODA da, además, PATRONES CORTADOS

y da, además, bonitos y prácticos

REGALOS MENSUALES

consistentes en máquinas de coser, vajillas, cortes de trajes, piezas de tela, etc., a que pueden optar todos los suscriptores.

Todo por los 2 reales al mes

Llene V. el adjunto cupón y mándelo a

'El Basar' de Francisco Pons Carreras HANNOVER, 11 - MAHON

quier en a acto e dará unas muestras gratis.

Hay que advertir que los que se suscriban ahora podrán, con muy poco gasto, empezar a coleccionar todas las obras desde el cuaderno primero.

que habita  
 provincia de  
 número  
 piso  
 desee recibir unas muestras gratuitas de EL HOGAR Y LA MODA y su Biblioteca.



La colección consta hoy de 103 «Manuales». Véndese al contado y a plazos. Pueden adquirirse también los «Manuales» sueltos.

TIPOGRAFIA MAHONESA, calle Nueva

### Agua Asdrubal

Especial para curar

Diabetes - Bazo - Hígado - Riñones - Estómago

Pedida en las principales farmacias.

### El Teatro de los Niños

C. B. NUALART

Juguete instructivo que participa de interés pictórico, literario, trabajo manual y finalmente educativo.

El «Teatro de los Niños» está al alcance de todas las fortunas, no pierde nunca su interés, pues como en los teatros de verdad, se renueva constantemente con estrenos y cada uno de estos es sólo cuestión de unos céntimos.

El cuaderno «Teatro-Escenario» contiene:

- La boca del teatro con su proscenio.
- El escenario.
- El telón de boca.
- Los bastidores de boca.
- La pantalla de luz.
- Taquillaje e instrucciones.

Esto, que el niño ha de comprar una sola vez, se adquiere por dos pesetas.

Cada cuaderno, conteniendo una obra, comprende una comedia en dos actos, dos decoraciones compuestas de tres o cuatro telones, los personajes adecuados, instrucciones generales, el libreto, etcétera.

Precio: 1'50 pesetas cada cuaderno.

OBRAS PUBLICADAS

- «El alma de las ruinas» (2 actos).
- «El mercader de Venecia» (2 actos).
- En breve se publicarán otras.

Ha llamado poderosamente la atención nuestro teatro. El efecto plástico de las decoraciones es sorprendente, y todo el mecanismo está resuelto de una manera definitiva.

Una representación puede ser ejecutada a la perfección por dos niños. La comedia está impresa de modo que puede cortarse cada parlamento; éstos están numerados, y basta que uno de los niños actores se quede con los números impares y el otro con los pares.

Es un juego que incluye el libre, la acción, la visión práctica y el trabajo.

Hay un modelo especial de lujo que contiene el teatro montado y plegable, con dos obras de dos actos, cuyo decorado está ya recortado y listo, todo dispuesto para efectuar las representaciones, pudiendo guardarse siempre en un ligero estuche.

Pesetas diez cada caja.  
 Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa» calle Nueva

### NOVEDADES LITERARIAS

Últimos libros recibidos en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

- «El sentido común y la guerra», por G. Bernard Shaw. . . . . 2'50
- «Los últimos días de Kant», por Tomás de Quincey. . . . . 1'00
- «Política Hispano-Americana», por Francisco Arderius. . . . . 3'50
- «Jesús de Nazareth», por Edmundo González Blanco. . . . . 3'00
- «El alma nacional», por el Marqués de Dosriues. . . . . 3'50
- «Los indios vuelven», por Leopoldo López de . . . . . 3'50
- Manuel Gutiérrez Nájera, «Sus mejores poesías» . . . . . 2'50